

Lieferantenerklärung für Waren mit Präferenzursprungseigenschaft

Supplier's declaration for products having preferential origin status
Déclaration du fournisseur concernant les produits ayant le caractère originaire à titre préférentiel

ERKLÄRUNG

DECLARATION, DÉCLARATION

Der Unterzeichner erklärt, dass die in diesem Dokument aufgeführten _____ (1)

Waren Ursprungserzeugnisse _____ (2)

sind und den Ursprungsregeln für den Präferenzverkehr mit

I, the undersigned, declare that the goods listed on this document ... originate in ... and satisfy the rules of ... concerning preferential origin with ...
Je soussigné déclare que les marchandises énumérées dans le présent document ... sont originaires de ... et sont conformes aux règles de ... régissant les ... préférentiels avec ... (3)

entsprechen.

Er erklärt Folgendes: (4)

I declare that:/Je déclare ce qui suit:

Kumulierung angewendet mit _____ (Name des Landes/der Länder)
Cumulation applied with ... (name of the country/ies) ...
Cumul appliqué avec ... (nom du/des pays)

Keine Kumulierung angewendet
No cumulation applied
Aucun cumul appliqué

Er verpflichtet sich, den Zollbehörden an _____ können zusätzlich verlangten Belege zur Verfügung zu stellen.

I undertake to make available to customs authorities any further supporting documents they require.
Je m'engage à fournir aux autorités douanières toutes les preuves complémentaires qu'elles requièrent.

_____ (7)

(1) Sind nur bestimmte der aufgeführten Waren betroffen, so sind sie eindeutig zu kennzeichnen; auf diese Kennzeichnung ist mit folgendem Vermerk hinzuweisen:
„... dass die in diesem Dokument aufgeführten und mit ... gekennzeichneten Waren Ursprungserzeugnisse ...“.
(2) Europäische Union, Land, Ländergruppe oder Gebiet, in der/dem die Waren ihren Ursprung haben.
(3) Land, Ländergruppe oder Gebiet.
(4) Nur auszufüllen – soweit erforderlich – für Waren mit Präferenzursprungseigenschaft im Rahmen präferenzzieller Handelsbeziehungen mit einem der Länder, mit dem die Paneuropa-Mittelmeer-Ursprungskumulierung Anwendung findet.
(5) Ort und Datum.
(6) Name und Stellung in der Firma.
(7) Unterschrift.